

34. IZAN. Régime inter. Indic. Présent. Singulier 35 UKAN. Potentiel Présent. Imparfait.

Ni naiz = Je suis

Ni(moi) nitzaizu (à vous) = je vous suis  
nitzaio (à lui) = je lui suis  
nitzaizue (à vous) = je vous suis  
nitzaizue (à eux) = je leur suis

Hura da = il est

Hura(lui) zaít (à moi) = il m'est  
zaizu (à vous) = il vous est  
zaio (à lui) = il lui est  
zaigu (à nous) = il nous est  
zaizue (à vous) = il vous est  
zaie (à eux) = il leur est

CDS

Nik duhet : je dois

Hik dukek/n=tu dois

Zuk dukezu :

Harek duke :

Guk dukegu :

Zuk dukezue :

Harek dukete : il doit

C.D.P. = incorporer infixes à l'avant U et Z entre U et K

Nik dituzket = je peux les avoir. Harek zituzkeen = il devrait les

CDS

nukkeen = je pourrais l'avoir

Hi hukeen = tu pourras l'avoir

Tzimukeen = vous pourrez l'avoir

Ha zukeen =

G. gimekeen =

U. zimuketen =

Heziketen = etc.

(IV) GRAMATIKA: Noiz eta ere hitzuntza.

ITZULPENA: 1. Je sais ce que je sais. 2. La seule chose que je sais, c'est que je ne sais rien. 3. L'homme sait qu'il meurt. 4. Si nous le savions nous le dirions de suite. 5. Il ne sait à quel saint se voudra. 6. S'il le savait il se calmerait. 7. Si je pouvais voir Marianne, je lui donnerais l'enfant à garder. 8. Je vous connaît. 9. Si vous aviez beaucoup d'argent vous le dépenseriez de suite. 10. S'il mangeait moins, il maigrirait. 11. Dans cette affaire tout dépend de lui. 12. Les nuages cachaien peu à peu le soleil. 13. Il y allait de la paix du village. 14. Je peux aller le voir mais je n'irais que si j'avais une invitation. 15. Le malade serait heureux si nous allions le voir. Mais ce sera difficile. 16. Faire cette démarche nous enthousiasme. 17. Vous savez que je vous suis tout dévoué! Donc ne vous en faites pas. 18. Je lui suis reconnaissant. Mais nous, non, car il nous a critiqués. 19. Je leur ai parlé et ils m'ont écouté. C'était leur intérêt. 20. Je me suis approché des enfants tout doucement. Ils ne ronronnent pas. Ils dorment bien. 21. Qui a l'acte notarié? Je ne sais pas. Probablement Jean doit l'avoir. 22. Alors, il devait avoir cinquante ans. 23. Nous devions avoir ces témoignages avant midi. Il le fallait pour gagner le procès. 25. Demandez-lui la clef. Il doit l'avoir.